

CHINESE BAPTIST CHURCH  
OF ORANGE COUNTY

橙縣華人浸信會  
國語堂崇拜

2024年7月7日

# 2024 Church Theme

## 教會年度主題

“扎根門徒生命  
結出聖靈果實”

CALL TO WORSHIP

宣召經文

2024年教會主題經文

約15:4-5

4. 你們要常在我裡面，我也常在你們裡面，  
枝子若不常在葡萄樹上，自己就不能結  
果子，你們若不常在我裡面，也是這樣。

5. 我是葡萄樹，你們是枝子，常在我裡面的，  
我也常在他裡面，這人就多結果子，因為  
離了我，你們就不能作什麼。

OPENING PRAYER

禱告

SINGSPIRATION

詩歌頌讚

敬拜讚美

7-7-2024

# 【耶穌，萬名之上的名】

詩集：小羊創作07 「再次將我更新」，3

詞、曲：林婉容 翻譯：倪兆康



# 【耶穌，萬名之上的名】

耶穌，萬名之上的名，  
耶穌，何等寶貴的名，  
天下人間，別無賜下拯救，  
唯靠耶穌基督聖名。

# 【耶穌，萬名之上的名】

耶穌，至善至美的名，  
耶穌，我最愛慕的名，  
神獨生子，降卑成為人子，  
願榮耀都歸耶穌聖名。

# 【耶穌，萬名之上的名】

耶穌，萬名之上的名，  
耶穌，何等寶貴的名，  
天下人間，別無賜下拯救，  
唯靠耶穌基督聖名。

# 【耶穌，萬名之上的名】

耶穌，至善至美的名，  
耶穌，我最愛慕的名，  
神獨生子，降卑成為人子，  
願榮耀都歸耶穌聖名。

# 【耶穌，萬名之上的名】

耶穌，萬名之上的名，  
耶穌，何等寶貴的名，  
天下人間，別無賜下拯救，  
唯靠耶穌基督聖名。

# 【耶穌，萬名之上的名】

耶穌，至尊至聖的名，  
耶穌，超乎萬有的名，  
黑暗逃避，帶下自由安寧，  
義人都投靠耶穌聖名。

# 【耶穌，萬名之上的名】

祂是神榮耀所發的光輝，  
是神本體的真像，  
萬有受造都靠祂權能的命令，  
是為祂而造，也靠祂而立。

# 【耶穌，萬名之上的名】

耶穌，至尊至聖的名，  
耶穌，超乎萬有的名，  
黑暗逃避，帶下自由安寧，  
義人都投靠耶穌聖名。



# 【耶穌，萬名之上的名】

黑暗逃避，帶下自由安寧，

願榮耀都歸耶穌，

願榮耀都歸耶穌，

願榮耀都歸耶穌聖名。

願榮耀都歸耶穌聖名。

願榮耀都歸耶穌聖名。

# 【行在信實恩典中】

詞：張迅、簡谷芸，

曲：簡谷芸 Alan Zhang & Vicky Ha

【行在信實恩典中】

神領我進入美地  
有山 有谷 有泉源  
祂為我有豐盛預備  
我必定一無所缺

## 【行在信實恩典中】

我心嚮往主的應許  
主的話語我必遵行  
每一步有主的帶領  
我一生跟主向前行

【行在信實恩典中】

我行在耶和華的信實恩典中 信實恩典中  
我行在耶和華的信實恩典中 信實恩典中

【行在信實恩典中】

神領我進入美地  
有山 有谷 有泉源  
祂為我有豐盛預備  
我必定一無所缺

## 【行在信實恩典中】

我心嚮往主的應許  
主的話語我必遵行  
每一步有主的帶領  
我一生跟主向前行

【行在信實恩典中】

我行在耶和華的信實恩典中 信實恩典中  
我行在耶和華的信實恩典中 信實恩典中



# 间奏

【行在信實恩典中】

我以神的信實為糧  
嗎哪每天為我而降  
引領我 試煉我  
我活著單靠神話語

【行在信實恩典中】

我以神的信實為糧  
嗎哪每天為我而降  
出曠野 入美地  
我一生跟隨主到底

【行在信實恩典中】

我行在耶和華的信實恩典中 信實恩典中  
我行在耶和華的信實恩典中 信實恩典中

【行在信實恩典中】

我行在耶和華的信實恩典中 信實恩典中  
我行在耶和華的信實恩典中 信實恩典中

【噢，何等美好】

【噢， 何等美好】

噢 何等美好  
主內弟兄姊妹  
相聚一起用心靈  
憑信彼此連繫

【噢， 何等美好】

仁愛和平中  
彼此包容相愛  
結出豐盛佳美的  
聖靈果子



【噢， 何等美好】

異口同聲 稱頌耶和華

同一心志 活出主真道

讓全地得見救贖主已降臨

因祂親自居住在世人當中

【噢， 何等美好】

噢 何等美好

我們結伴同行

與歡樂人同喜樂

與哀傷人同悲

【噢， 何等美好】

弱者重得力  
憂患者得恩典  
我們將恩福  
樂意廣施他人

【噢， 何等美好】

異口同聲 稱頌耶和華

同一心志 活出主真道

讓全地得見救贖主已降臨

因祂親自居住在世人當中

# 间奏

【噢， 何等美好】

噢 何等美好

順從恩主命令

要互相珍惜欣賞

學主榜樣寬恕

【噢， 何等美好】

當彼此同心

我們分享真愛

神的愛來自聖父聖子聖靈

【噢， 何等美好】

異口同聲 稱頌耶和華

同一心志 活出主真道

讓全地得見救贖主已降臨

因祂親自居住在世人當中



Pastoral Prayer

牧禱

**Family News**

**家訊**



為加強教會網站上奉獻的安全,您需要先輸入密碼(請向同工或者楊牧師索取),然後輸入名字、電郵、是否是會員,再依提示選擇即可完成。教堂內,請將支票或現金置於奉獻箱內。



網上及教堂奉獻

# 代禱事項：



- 兒童傳道的聘請及教會各樣事工；
- 身體有軟弱、有疾病的弟兄姐妹被主扶持、醫治、安慰；
- 弟兄姐妹能積極參加小組團契，在小組中操練彼此相愛、彼此扶持、彼此饒恕等功課。

# 新一期主日學

July 7-Sep 22, 2024

1. 基督教護教學 Steve Lin
2. 腓立比書 Jian Lai
3. 但以理書 Chi Yang
4. 初信造就 Esther Yuan
5. 舊約概覽: 申命記, 約書亞記 Tai Hwa
6. 基要真理/受洗及會員班 Derek/William

# 暑期聖經學校 VBS:

Date: July 17-19, 周三至周五

Time: 6pm to 9pm 包括晚餐

地點: CBCOC

參加者: 兒童 Pre-K to 12th Grade.

沒有成人VBS

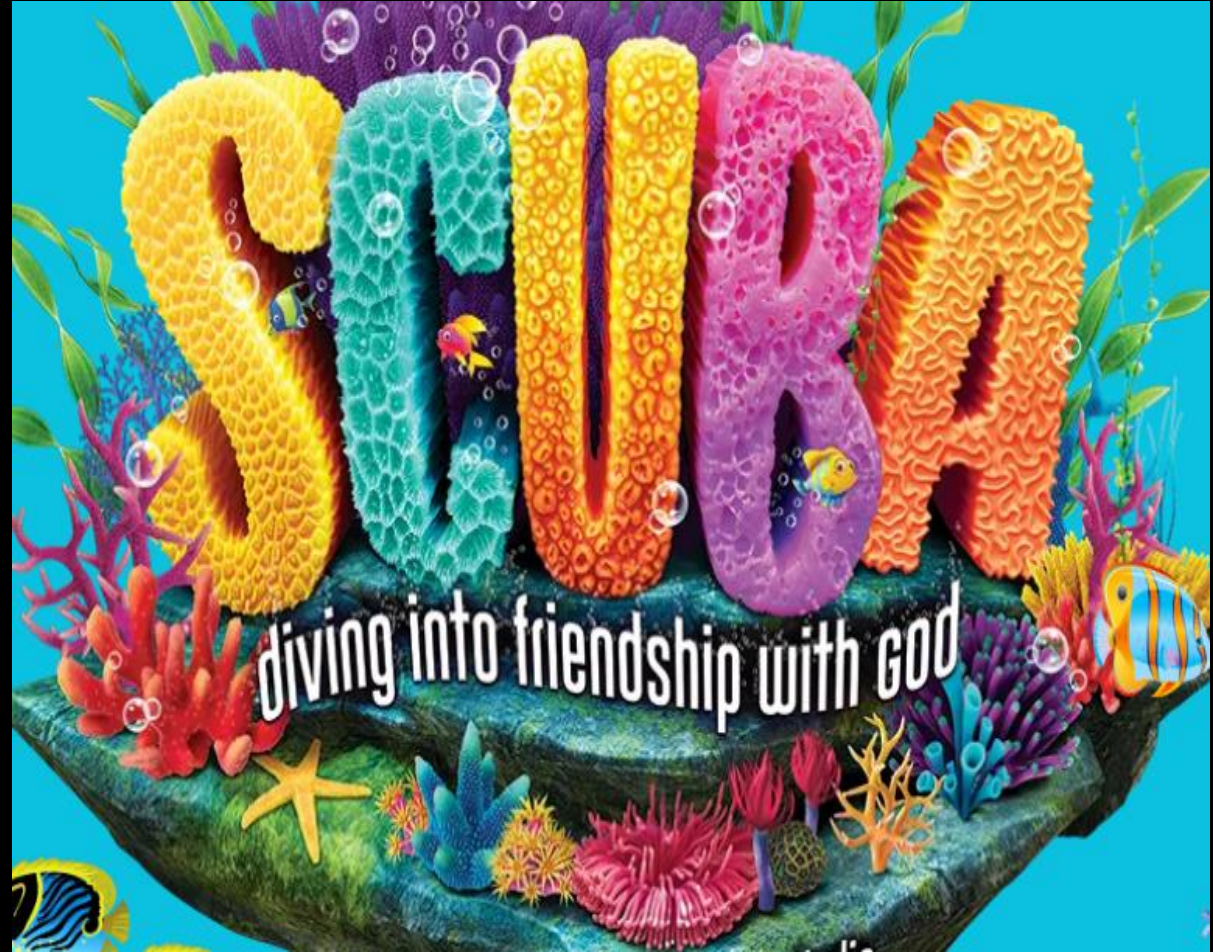
網上註冊: [CBCOC.org/vbs](http://CBCOC.org/vbs)



# VBS 義工籌備會議：

時間：July 14;  
1:30-2:30pm.

所有參與服事的同工們  
請準時出席，如果您也  
願意參與此項服事，請  
向 Eugene Kim 報名。



# 三堂聯合主餐



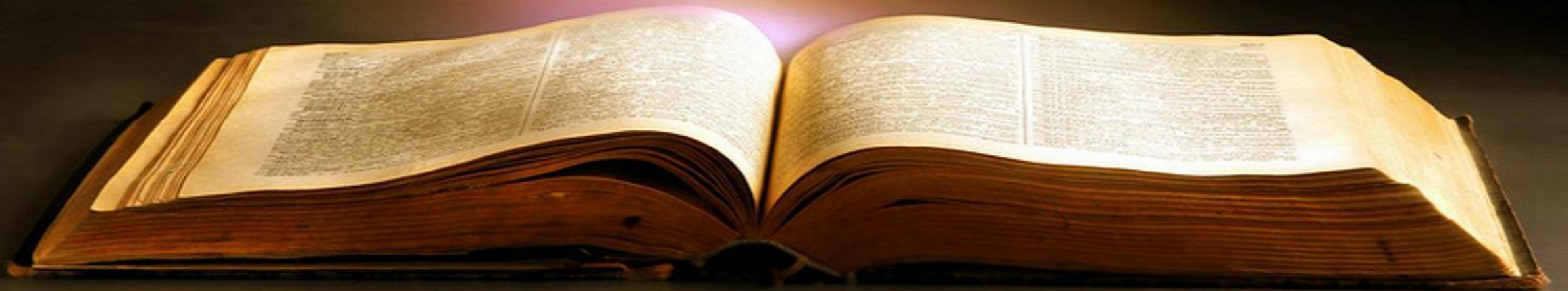
今天有每月一次的主餐聚會，請主日學老師在11:45am帶領所有弟兄姐妹回到大堂參加三堂的聯合主餐聚會。



Scripture

讀經

弗1:3-14



3. 願頌讚歸與我們主耶穌基督的父神！他在基督裡曾賜給我們天上各樣屬靈的福氣：
4. 就如神從創立世界以前，在基督裡揀選了我們，使我們在他面前成為聖潔，無有瑕疵；
5. 又因愛我們，就按著自己意旨所喜悅的，預定我們藉著耶穌基督得兒子的名分，
6. 使他榮耀的恩典得著稱讚，這恩典是他在愛子裡所賜給我們的。

7. 我們藉這愛子的血得蒙救贖，過犯得以赦免，乃是照他豐富的恩典。
8. 這恩典是神用諸般智慧聰明，充充足足賞給我們的；
9. 都是照他自己所預定的美意，叫我們知道他旨意的奧秘，
10. 要照所安排的，在日期滿足的時候，使天上、地上、一切所有的都在基督裡面同歸於一。

11. 我們也在他裡面得（或作：成）了基業，這原是那位隨己意行作萬事的，照著他旨意所預定的，
- 12 叫他的榮耀從我們這首先在基督裡有盼望的人可以得著稱讚。
13. 你們既聽見真理的道，就是那叫你們得救的福音，也信了基督，既然信他，就受了所應許的聖靈為印記。

14. 這聖靈是我們得基業的憑據（原文作：質），直等到神之民（原文作：產業）被贖，使他的榮耀得著稱讚。

# Sermon 信息

“新生命, 新關係”

—蒙揀選做神兒子之福!

楊保羅牧師

THE BOOK OF  
**EPHESIANS**

以弗所書



新生命, 新關係!  
—蒙揀選成為神兒子之福!

MRS. HETTIE GREEN

737-3

5/5/15

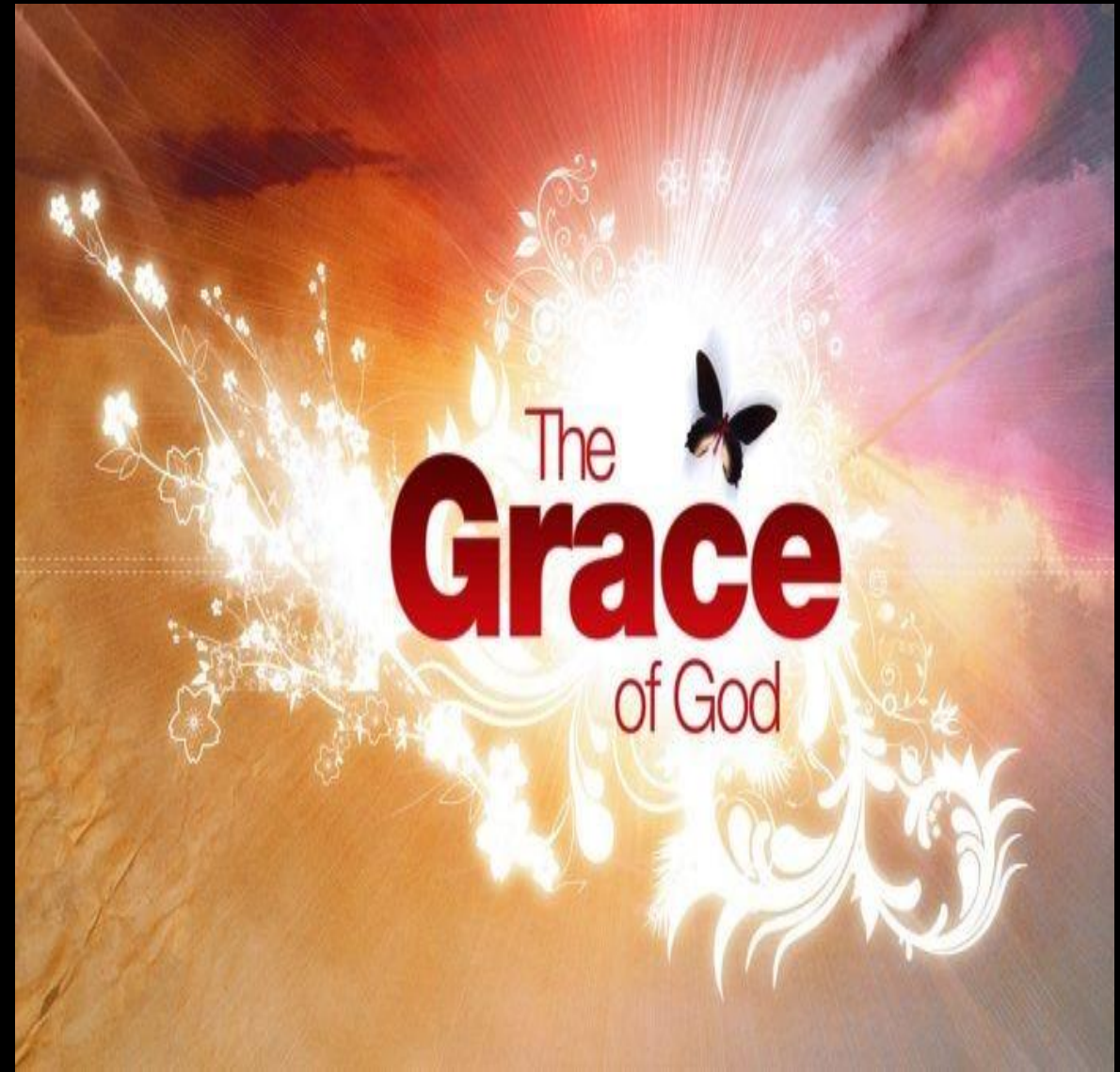
COPYRIGHT 1909 BY  
GEO. GRANTHAM BAIN

Hetty Green  
1834 - 1916





3 願頌讚歸與我們  
主耶穌基督的父  
神！祂在基督裡  
曾賜給我們天上  
各樣屬靈的福氣：



4 就如神從創立世界以前，在基督裡揀選了我們，使我們在他面前成為聖潔，無有瑕疵；



5 又因愛我們，就  
按著自己意旨所  
喜悅的，預定我們  
藉著耶穌基督得  
兒子的名分，



**揀選:** ἐκλέγομαι, 新約聖經常用這個動詞: 指為自己而選擇、選出。

**預定:** προορίζω, 預先以界線劃開, 意思就是預先作出決定。

申30:19 我今日呼天喚地向你作見證；  
我將生死禍福陳明在你面前，所以你要  
揀選生命，使你和你的後裔都得存活；

哈2:4 迦勒底人自高自大，心不正直，  
惟義人因信得生。

太7:13 你們要進窄門。因為引到滅亡，那門是寬的，路是大的，進去的人也多，14引到永生，那門是窄的，路是小的，找著的人也少。

約3:16 神愛世人，甚至將他的獨生子賜給他們，叫一切信他的，不至滅亡，反得永生。

約5:39 你們查考聖經，因你們以為內  
中有永生，給我作見證的就是這經。40  
然而，你們不肯到我這裡來得生命。

羅10:13 因為凡求告主名的，就必得救，

提后1:9 神救了我們，以聖召召我們，不是按我們的行為(ἔργον)，乃是按他的旨意和恩典，這恩典是萬古之先，在基督耶穌裡賜給我們的。

啟22:11-12 不義的，叫他仍舊不義，污穢的，叫他仍舊污穢，為義的，叫他仍舊為義，聖潔的，叫他仍舊聖潔。看哪，我必快來！賞罰在我，要照各人所行的(ἔργον)報應他。



4 就如神從創立  
世界以前，在基督  
裡揀選了我們，使  
我們在他面前成  
為聖潔，無有瑕疵；



5 又**因愛我們**，就  
按著自己意旨所喜  
悅的，預定我們藉  
著耶穌基督**得兒子**  
**的名分**，



6 使他榮耀的恩典得著稱讚，這恩典是他在愛子裡所賜給我們的。



# 回應詩歌

教會聖詩 294首

“是否將一切獻上”

你渴望有平安，  
期望信心長進，  
曾恆心的祈求與仰望；  
但不能有安息，  
得不着大福祉，  
除非你将一切全獻上。

你所有是否作活祭獻在壇上？

聖靈是否管理你心？

你若將身、心、靈

交在主的手裏，

必蒙主賜大福享安寧。

你若願與主行，  
在主道光明中，  
常得着真平安心滿足；  
必要遵主美旨，  
將一切獻壇上，  
你纔能得脫離衆罪污。

你所有是否作活祭獻在壇上？

聖靈是否管理你心？

你若將身、心、靈

交在主的手裏，

必蒙主賜大福享安寧。



**New Friends**

新朋友介紹

DOXOLOGY

三一頌

讚美真神萬福之根  
世上萬民讚美主恩  
天使天軍讚美主名  
讚美聖父聖子聖靈

阿們!

Benediction

祝禱